

## KZ

Gauss жалпы жарықтандыруға арналған жарықдиодты лампасы. EAC

Қуаты Вт; жұмыс кернеуі В; жарық ағыны, Лм; негізгіні типі; жарамдылық мерзімі (с); диммермен және немесе жарығы бар жарықтандыру жұмыс жасу мүмкіндігі; лампаның көлемі (мм); жарық шығынын бұрышы (град); жұмыстық температура диапазоны (град); түстік температура (К); түс беру индексі – орамнан қараңыз.

Тастамаңыз. Белшектемеңіз. Лампалар жөндеуге келмейді. Лампаны тиісті жағдықта гана пайдаланыңыз. Лампаны орнатпас бұрын қуат көзін ақыратыңыз. Лампа ылғалдылығы немесе тозаңдылығы жоғары үй-жайларда жұмыс істеуге арналмаған. Құрғақ және балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз. Лампа ластанған жағдайда, оны құрғақ немесе сал дымынданған жұмыс матамен сүрту керек. Ертілшеді, агрессивті ағыстармен және абразивті заттарды қолдануға жол берілмейді. Үй-жайлардың ішінде гана пайдаланыңыз. Жабық шамдаладыра, жарық реттегіштермен бірге, қозғалыс пен жарықтандыру датчиктерімен немесе таймерлермен бірге қолданыңыз.

Өндірілген күні бұйымда әріптік-сандық белгі түрінде көрсетілген:

ААВВХХХ, мүндағы АА – айдың нөмірі (01-ден 12-ге дейін), ВВ – өндірілген жылы, ХХХ – топтаманы нөмірі. Арнайы кәдеге жаратуға жатпайды. Жарамдылық мерзімі: шексіз. ҚХР-да өндірілген. Өндіруші: Чанчжоу Тэнхой Электроник Ко.Лтд, Қытай, 38 Фуқан Роду, Сюэцзя Таун, Чанчжоу, Цзянсу. «Вартон» ТӨК ЖШҚ тапсырысы бойынша: 121354, Москва қаласы, Дорогобужская көшесі, 14-үйі, 6-жұртылы, Ресей Федерациясы, Телефон: +74956498133.

Импорты:Түпнұсқа қызметі «Apple City Distributors» ЖДҚ, Қазантас Республикасы, Алматы қ., 3. Қабдолов көшесі 117, тел. +7 (727) 2 500-550.

## KG

Gauss жалпы жарықтандыру үшін светодиоддук лампа/ шамчырақ/пржектор. EAC

Кубаттулығы Вт; иштөөчү чыңалуусу В; жарық ағыны, Лм; цольгө тйб; иштөө мөөнөтү (ч); диммер жана жарық берүүчү өчүрүүчү менен иштөө мүмкүндүгү; лампа өлчөмү (мм); жарық чачуучу туганы (град); иштөө жағдайы температуралык диапазону (град); жарық берүүчү температурасы (К); жарық беру индекси – каптамынан қарагыла.

Ырғытпагыла. Ажыратпагыла. Лампалар оңдолбойт. Лампаны тиешелүү жабдууда гана қолдонула. Лампаны орноторудун алдында электр кубатын өчүргүлө. Лампа нымдуулугу же чандуулугу жоғору имаратта иштөө үчүн арналган эмес. Қурғақ жана балдар жетпеген жерде сақтагыла. Лампа кидетегенде аны қурғақ же бир аз нымдуу жұмышак кездеме менен тазалап туру керек. Зерткелерди, агрессивдуу жана чарыктануу мүучу каражаттарды қолдануға болбойт. Имараттын ичинде гана қолдонуу керек, жарық жөндеугү, кыймыл жана жарықтандыру көрсөткүчү же таймери бар, жабык жарық беригичтерде қолдонуға болбойт. Даярдалған датасы буюмда тамга-цифра белгисинде көрсөтулген:

ААВВХХХ, АА – ай номери (01ден 12ге чейін), ВВ – даярдалған жылы, ХХХ – партияның номери. Атайын таштандылоого жатпайт. Жарамдуулук мөөнөтү чектелген эмес.

Өндүрүүчүсү: Чанчжоу Тэнхой Электроник Ко.Лтд, Кытай, 38 Фуқан Роду, Сюэцзя Таун, Чанчжоу, Цзянсу.

ТПК «Вартон» 121354 ЖЧК буйрутмасы менен, Москва шаары, Дорогобужская көчөсү, 14-үйі, 6-жүрулуш, Россия

Федерациясы, Телефон: +74956498133.

Импортчү/Керекөөчүлөр кызматы: «Silk Route Trading Ltd» ЖЧКсы, Кыргыстан, Бишкек ш., Л.Толстой көч. 210.

## TG

Чарогаи (фрузонаки) камаसरфаи свето-диоли Gauss. Истифодабарй чарогак (фрузонак)

Дар хангои вава намудани чароги (фрузонак) Gauss, ноилохи бари кузбон барқ боад хомуш карда шаванд. Дар вакти чирани шудани чароги (фрузонак) Gauss, бо латин хуш, ё бо латин намнок оиро тоза намудан лозим аст, лекин истифодаи моеёхи гуногуни шустушй катияни манъ аст.

Барои натафосидани свето-диод ва кӯтоҳ нашудани муҳлати истифодабарияш, дар чарогагои пушида набодат истифода шавад.

Фрузонаки Gauss – ро дар чарогагои кӯшодани барёчй барои (истифодабурдан) тавсия дода намешавад, то ин-ки барошот ба но зарар нарасонад.

Дар ҳолати чароги (фрузонак) Gauss – ро ба даруни хона аз хунуқй даровардан, то 30 дақиқа дар ҳарорати хона ниҳоҳ доштан лозим аст.

Дар ду ҳолат, муҳлати истифодаи ин чарогак буд гаридаде ва аз кор мебароранд:

Агар қувави барқ аз 240 Вт зиёд бошад.

Агар истифодабарии аз меъёри иҷозатдошадани ҳарорати аз -25 то +50С роя қарада нашавад.

Санаи истеҳсоли махсусдот дар шакли ифодаи ҳарфию рамаи ниҳон дода шудааст:

ААВВХХХ, дар он ҳо, ки АА – рақами моҳ (аз 01 то 12), ВВ – соли истеҳсол. ХХХ – рақами миқдори мол.

Боиси дафъа махус нагаридааст.

Муҳлати қоршияи беаҳадидаст.

Истеҳсолкунанда: Чанчжоу Тэнхой Электроник Ко.Лтд, Чин, 38 Фуқан Роду, Сюэцзя Таун, Чанчжоу, Цзянсу.

Аз руй фармоиши: ҚДММ ТПК «Вартон» 121354, шаҳри Москва, кӯчаи.

Дорогобужский, хонаи 14, бинои 6, Федеративи Русия, Телефон: +74956498133.

Воридкунанда/ҳадамоти истеъмолкунандагон: ҚДММ «Рӯшон», Чумхурии Тоҷикистон, Шаҳри Душанбе кӯчаи Чаббор Расулов 9/18 почт.индекс 734060. офис тел. 2360605

# Руководство по эксплуатации на лампы светодиодные Gauss® Basic

gauss  
BASIC

## Общее описание

Светодиодные лампы Gauss® серии Basic – новое решение в светотехнике. Серия ламп Gauss® Basic представлена широким ассортиментом в сочетании с доступной ценой. Благодаря использованию светодиодных нитей, покрытых люминофором, лампы Gauss Basic Filament обладают повышенным уровнем цветопередачи, максимальным углом рассеивания светового потока и низкой температурой нагрева колбы. А за счет вариативности расположения нитей и разнообразия форм данные лампы позволяют реализовывать самые смелые дизайнерские идеи и сделать любой интерьер стильным и оригинальным. Лампы подходят для наружного и внутреннего освещения в домах, офисах и производственных помещениях. Предназначены для основного и акцентного освещения, а также для создания визуальных эффектов и декоративной подсветки. Лампы Gauss обладают высокой экономичностью, яркостью и имеют долгий срок службы.

## Преимущества светодиодных ламп

- Срок службы до 25 раз больше, чем у ламп накаливания;
- Энергопотребление до 9 раз ниже, чем у ламп накаливания;
- Устойчивы к перепадам напряжения;
- Высокая цветопередача (Ra > 80) лампы сохраняют естественную атмосферу в помещении;
- Низкая температура нагрева ламп обеспечивает пожаробезопасность и исключает потерю цвета и выгорание светильников;
- Мгновенное включение и отсутствие пульсирующего эффекта;
- Экологически безопасны, не содержат ртути, вредных веществ и не требуют специальной утилизации;
- Применение светодиодных ламп высвобождает занимаемые энергетические мощности, позволяет использовать большее количество электроприборов.

Артикул	Тип колбы	Цвет колбы	Тип цоколя	Мощность, Вт	Световой поток, лм	Цветовая температура, К	Размер, мм	Количество светодиодов на одной нити, шт.
1037154	C35	золотистый	E14	3,8	350	2400	835*98	23
1047154	CT35	золотистый	E14	3,8	350	2400	835*120	23
1057154	G45	золотистый	E14	3,8	350	2400	845*78	23
1057254	G45	золотистый	E27	3,8	350	2400	845*72	23

## Технические характеристики

- Материал корпуса: алюминий/стекло;
- Температура эксплуатации: от -25 °С до +50 °С;
- Диапазон рабочего напряжения / частоты: 180-240 В / 50-60 Гц;
- Индекс цветопередачи: Ra > 80;
- Козффициенг пульсации: IRF < 5 %;
- Пылевлагозащита: IP20;
- Угол светового пучка: 360°;
- Лампы содержат светодиодные нити;
- Гарантия: 2 года;
- Срок службы: 25 000 часов.

## Эксплуатация

- Монтаж, демонтаж и обслуживание лампы Gauss® должны производиться при выключенном электропитании;
- При загрязнении лампы Gauss® ее следует протереть сухой или слегка влажной мягкой тканью. Не допускается применение растворителей, агрессивных моющих и абразивных средств;
- Не допускается прямое попадание атмосферных осадков на лампы Gauss® при их использовании для наружного освещения;
- В случае, если лампа Gauss® оставалась в течение

долгого времени при отрицательной температуре, рекомендуется перед монтажом подержать ее в комнатных условиях не менее 30 минут;

■ К сокращению срока службы лампы и ее преждевременному выходу из строя могут привести:

- подача напряжения свыше 240 В;
- отклонение от температурных пределов надежной работы;

■ Не рекомендуется использовать лампу Gauss® в полностью закрытых светильниках во избежание перегрева и сокращения срока службы;

■ Не допускаются любые физические воздействия, приводящие к механическим повреждениям (сколы, трещины, вмятины и пр.).

### Сертификация и утилизация

■ Светодиодные лампы Gauss® экологически безопасны, не требуют специальных условий и разрешений для утилизации, не относятся к опасным отходам;

■ Соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники»;

■ СС ЕАЭС RU C-CN.HB93.B.00372/21 от 18.08.2021 до 17.08.2026; Выдан: ОС 000 «ПРОФЕССИОНАЛ», 125212, Россия, г. Москва, ул. Адмирала Макарова, д. 8, стр. 1, 4 этаж, помеш. XVI, ком. 31;

■ ДС ЕАЭС N RU Д-CN.HB35.B.01272/20 от 06.03.2020 до 05.03.2025; Выдан: ОС 000 «Трастерт»; 117418, РОССИЯ, г. Москва, ул. Эюзинская, д. 6, к. 2, 3 этаж, помеш. XVI, ком.5.

### Транспортировка и хранение

Транспортировка и хранение ламп в части воздействия климатических факторов должны соответствовать группам условий хранения: 3 (Ж3), 5 (ОЖ4), 1 (Л), 2 (С) по ГОСТ 15150.

### Требования безопасности

- Лампы Gauss® ремонту не подлежат;



**ВНИМАНИЕ! Не разбирать!**

- Во избежание несчастных случаев категорически запрещается разбирать лампы;



**ВНИМАНИЕ! Перед установкой или заменой лампы отключите электропитание!**

■ Во избежание несчастных случаев категорически запрещается производить монтаж и демонтаж ламп при включенном электропитании;

■ Для повышения надежности и увеличения срока службы, рекомендуется периодически осматривать находящуюся в эксплуатации электротехническую продукцию с целью обнаружения возможного загрязнения, механических повреждений и оценки работоспособности.

### Возможные неисправности и способы их устранения



**ВНИМАНИЕ! Все работы, связанные с устранением возможных неисправностей изделия, должны осуществляться при отключенном электропитании.**

■ Если лампа не работает:  
- проверьте наличие сетевого напряжения питания в пределах 220 В;  
- убедитесь в целостности всех соединений;

■ Если вышеперечисленные способы Вам не помогли, для устранения неисправности обратитесь за помощью к квалифицированным специалистам.

### Гарантийные обязательства

Гарантийный срок 24 месяца от даты покупки при условии соблюдения условий эксплуатации, но не более 36 месяцев от даты производства (указана на лампе).

### Необходимые условия для предоставления гарантии на светодиодные лампы Gauss®

■ Замена подлежат неработающие / неисправно работающие светодиодные лампы при условии соблюдения потребителем правил пользования, хранения и эксплуатации;

■ Не подлежат замене лампы, имеющие видимые механические повреждения;

■ Не подлежат замене лампы, вышедшие из строя в результате попадания внутрь корпуса посторонних предметов, жидкостей, других материалов и веществ, не предназначенных для контакта с лампой;

■ Не подлежат замене лампы, вышедшие из строя из-за неправильной установки и подключения;

■ Не подлежат замене лампы, вышедшие

из строя в результате действия обстоятельств непреодолимой силы: пожар, затопление и т.п.;

■ Условия гарантии действуют в рамках законодательства РФ, регулирующего защиту прав потребителей, и не распространяются на случаи использования товара в целях предпринимательской деятельности.

### Произведено в Китае

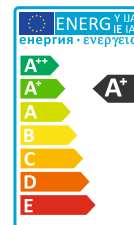
Изготовитель: Changzhou Tenghui Electronic Co.Ltd, 38 Fukang Road, XuejiaTown, Changzhou, Jiangsu, China, (Чанжоу Тэнхой Электроник Ко.Лтд, 38 Фукан Роуд, Сюэзя Таун, Чанчжоу, Цзянсу, Китай.)

Уполномоченное изготовителем лицо / Импортер: ООО ТПК «Вартон», РФ, 121354, г. Москва, Дорогобужская ул., д. 14, стр. 6  
Телефон: +7 495 6498133  
www.gauss.ru

Для отзывов и предложений: comment@gauss.ru

Номер партии, месяц и год изготовления указаны на лампе  
Правило чтения даты производства и номера партии:

XX XX XXX-XX  
Номер партии  
Год производства  
Месяц производства



Модель	Артикул
Место и дата продажи	
Штамп магазина и подпись продавца	

